

Diocese of Austin

Office of Ethics and Integrity in Ministry

6225 E US 290 HWY SRVD EB · Austin, TX 78723

(512)949-2447

www.austindiocese.org

2018-2019

Dear parents of middle and high school students in the Diocese of Austin:

As Catholics, we believe that every human being is created in the image and likeness of God. Each of us is sacred and our lives — body, mind and soul — should be treated with respect. *Called to Protect for Youth* is our dioceses' Ethics and Integrity in Ministry component for middle and high school students, providing sexual abuse education and practical prevention tools in language and a medium they can understand, to realize this fundamental teaching of our faith.

The Diocese of Austin requires each parish and Catholic school to present *Called to Protect for Youth* to their 6th and 9th grade students, and those new to the parish/school since the last program offering, every school year. CTPY is presented at two different grades/ages due to the maturation that occurs over those years; students are expected to attend in both their middle school and high school years. You will be notified of the scheduled date(s) by your student's teacher/catechist/youth minister a few weeks prior to CTPY. Although students are not "required" to attend, CTPY in order to participate in ministry as youth helpers, the importance of this program is critical in our shared goal to protect youth. CTPY should be actively promoted by your parish or Catholic school; it should not be considered optional. Students that cannot attend should have a valid reason for their absence.

Called to Protect for Youth is not human sexuality education. It is best described as safety education. Students will watch a series of 3 DVDs and participate in activities that explain boundaries and ways they might be violated, ways they can address boundary violations and how/with whom to talk about boundary violations and abuse.

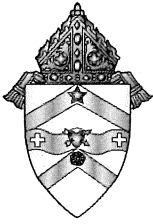
As the first educators of our children, parents have the responsibility to teach them all sorts of things. However, sometimes we don't have the knowledge, understanding or comfort level to discuss more difficult topics. For some, sexual abuse prevention might fall in that category. The CTPY program can be a starting point for this important family discussion. There is a link to information about CTPY on the EIM page of the diocesan website www.austindiocese.org.

Minors wishing to volunteer in "helper roles" at the parish or school, including serving in liturgical ministries, are encouraged to attend the CTPY program so they will have information and tools that will assist them in be safe and successful in all aspect of their lives. Minors should not complete an EIM Application for Ministry, nor are required to attend the EIM Workshop, until they have turned 18 years old.

Please contact the EIM office with questions. Thank you for working with us to help keep all children safe from preventable harm.

Sincerely,

Emily C Hurlimann, LCSW
Associate Director, Office of Ethics and Integrity in Ministry
emily-hurlimann@austindiocese.org
512-949-2447



Diocese of Austin

Office of Ethics and Integrity in Ministry

6225 E US 290 HWY SRVD EB · Austin, TX 78723

(512)949-2447

www.austindiocese.org

2018-2019

Estimados padres de estudiantes de secundaria y preparatoria en la Diócesis de Austin:

Como católicos, creemos que cada ser humano es creado a imagen y a semejanza de Dios. Cada uno de nosotros es sagrado y nuestra vida — cuerpo, mente y alma — deben ser tratados con respeto. *Llamados a Proteger para Jóvenes* es el componente del programa de Ética e Integridad en el Ministerio para los estudiantes de secundaria y preparatoria, que proporciona educación sobre el abuso sexual y las herramientas prácticas de prevención en el lenguaje y el medio que pueden entender y darse cuenta de esta enseñanza fundamental de nuestra fe.

La Diócesis de Austin requiere que cada parroquia y escuela católica presente *Llamados a Proteger para Jóvenes* a sus estudiantes de los grados sexto y noveno, y a los nuevos estudiantes en la parroquia o escuela desde que se haya ofrecido el último programa, cada año escolar. CTPY se presenta en dos grados/años diferentes debido a la maduración que se produce en esos años, se espera que los estudiantes asistan, tanto en sus años de secundaria como de preparatoria. Usted será notificado por el maestro / catequista / ministro de la juventud de su hijo pocas semanas antes del CTPY. Aunque a los estudiantes no se les “requiere” asistir al CTPY para poder participar en un ministerio como ayudantes, la importancia de este programa es crítica para nuestro objetivo compartido de proteger a los jóvenes. CTCY debe ser activamente promovido por su parroquia o escuela Católica; no debe ser considerado opcional. Los estudiantes que no puedan asistir deben tener una razón válida para su ausencia.

Llamados a Proteger para Jóvenes no es educación en sexualidad humana. Se describe mejor como la educación sobre seguridad personal. Los alumnos verán una serie de tres DVD y participarán en las actividades que explican los límites y las formas en que podría ser violados, formas en que pueden abordar violaciones de sus límite y cómo / con quien hablar de las violaciones de límites y el abuso.

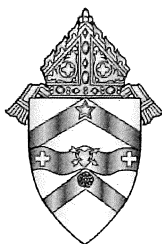
Los primeros educadores de nuestros hijos, los padres, tenemos la responsabilidad de enseñarles todo tipo de cosas. Sin embargo, a veces no tenemos el conocimiento, la comprensión o el nivel de comodidad para discutir los temas más difíciles. Para algunos, la prevención del abuso sexual puede caer en esa categoría. El programa (CTPY) puede ser un punto de partida para esta importante discusión familiar. Hay un enlace a la información sobre CTPY en la página de EIM de la página Internet diocesana: www.austindiocese.org página.

Los menores de edad que deseen ser voluntarios en los "papeles de ayuda" en la parroquia o la escuela, incluyendo el servicio en los ministerios litúrgicos, se les alienta a asistir al programa CTPY para que tengan la información y herramientas que les ayuden a ser seguros y exitosos en todos los aspectos de su vida. Los menores no deben llenar una Solicitud de EIM para el Ministerio y no es necesario que asistan al taller EIM básico hasta que hayan cumplido los 18 años de edad.

Como hasta que hayan cumplido los 18 años de edad. Por favor, póngase en contacto con la oficina de la EIM si tuviera preguntas. Gracias por colaborar con nosotros para ayudar a mantener a todos los niños a salvo de los daños prevenibles.

Atentamente,

Emily C Hurlimann, LCSW
Directora Asociada, Oficina de Ética e Integridad en el Ministerio
Diócesis de Austin
emily-hurlimann@austindiocese.org
512-949-2447



Diocese of Austin

Office of Ethics and Integrity in Ministry

Called to Protect for Youth Waiver

I do **not** give permission for my child _____
(name/grade)

to attend the *Called to Protect for Youth* program that will be held on _____
(date)

at _____ in _____
(parish/school) (city)

I understand that by signing this waiver I am assuming the responsibility for teaching my child about boundaries and the prevention of child sexual abuse, and that I will receive materials to assist me in teaching this information to my child.

Signature of parent/guardian

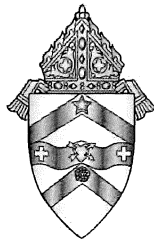
Printed name of parent/guardian

Date

For parish/school use only:

_____ date CTPY materials given to parent/guardian. Notes: _____

UPON COMPLETION OF WORKSHOP, REPORT NUMBER OF WAIVERS TO EIM OFFICE WITH ATTENDEE INFORMATION.
KEEP WAIVERS ON FILE AT THE SITE.



Diócesis de Austin

Oficina de Ética e Integridad en el Ministerio

Exención a *Llamados a Proteger para Jóvenes*

Yo **no** doy mi permiso para que mi hijo(a) _____
(nombre/grado)

participe en el programa Llamados a Proteger para Niños que se efectuará el

_____ en _____ en _____.
(fecha) (parroquia/escuela) (ciudad)

Entiendo que, al firmar esta exención, asumo la responsabilidad de enseñarle a mi hijo(a) sobre límites y sobre la prevención del abuso sexual, y entiendo que recibiré materiales para ayudarme durante la enseñanza de esta información a mi hijo(a).

Firma del padre/guardián

Nombre impreso del padre/guardián

Fecha

Solamente para uso de la parroquia/escuela

_____ Fecha en que los materiales de CTPC se entregaron al padre/guardián.

Notas: _____

AL TERMINAR EL TALLER REPORTE EL NÚMERO DE EXENCIONES A LA OFICINA DE EIM CON INFORMACIÓN DE LA ASISTENCIA. CONSERVE LAS FORMAS DE EXENCIÓN EN ARCHIVADAS EN EL LUGAR.